

Przyjaciel Ludu.

ROK DZIESIĄTY.

No. 34.

Leszno,
dnia 17. Lutego 1844.



Dominika

Hołowińska.

Życie mojej Matki.

Przez

X. Hołowińskiego.

Niewiaście mężną któż znajdzie....
Usta swe otwacza mądrości, a zakon
miłosierdzia na języku jej. Upatrowa-
ła ścieżki domu swego, a chleba pró-
żniując nie jadła. Powstali synowie jej

i szczęśliwą sławili..... Omylna wdzię-
czność i marna jest piękność: niewiasta
bojąca się Boga, ta będzie chwalona.

Przypowieści Salamona r. 31.

Oddawna pragnąłem wywołać z mojej pa-
mięci ten luby obraz, a im dłużej zastanawia-
łem się nad życiem matki, tym bardziej utwier-
dzałem się w mojem przedsięwzięciu. Czyż tyl-

ko ludzie sławni i wielcy mogą nas obchodzić? Czy w prywatnym życiu, pełnym nędz, choć próżnym głośnych czynów, nie może mieścić się wielkość charakteru? Czy w opisie podobnym nie można znaleźć silnego zajęcia i zbawienniej nauki? Wprawdzie znużeni jesteśmy ciąglem wywnętrzaniem się i dziejami osób, co tylko piszącemu nie są obojętne: jednak prócz największej przyjemności, jaką czuję w przywożeniu na pamięć życia mojej matki, pragnę razem przedstawić zaciętą walkę obdarzonej wielkim umysłem kobiety z ostatniem ubóstwem i nie małemi cierpieniami, pragnę wykazać tę najwyższą ufność w Bogu, której wyraźne niepodobieństwa obalić nie mogły, a której nie zawiodła cudowna Opatrzność. Niechaj w tym zamiarze znajdzie wymówkę moja synowska miłość, która obudziła gwałtowną chęć wskrzeszenia pamiętki, najdroższej mojemu sercu.

1771 roku urodziła się w Międzyrzczu koreckim ze szlacheckiego domu Łęskich i otrzymała na chrzcie imię Dominiki dla tego, że brat rodzony samój Łęskiej, Xiądz Szybiński, Rektor XX. Pijarów międzyrzeckich, miał patronem Ś. Dominika. Rodzice matki mojej byli ani bogaci, ani ubodzy: kilka wsi trzymali w posesyi około Baru, lecz Hajdamaczyna wówczas grasująca stała się ruiną ich majątku; nie można jednak wszystkiego składać na Koliszczyznę, bo oddawna nieład w domu panował. Sama Klara Łęska była surowego charakteru, dość popędliwa i żywa, a ztąd łatwo trzymała pod władzą pana Józefa, swego męża, który był flegmatyk i o nic więcej nie dbał, jak o wygodę życia. Dość mu było pod berłem Sasów zwijać się po sejmikach, i bojować ze starym węgrynem, a całe gospodarstwo zapuszczał i w domu o niczem nie wiedział, bo tam zarząd należał wyłącznie do Jójmości. Jednak zgodne to było małżeństwo, bo w tém jarmzie wcale sobie nie przykrzył pan Łęski: owszem rad ze wszystkiego, ustawnie zwykł powtarzać parę wierszy ulubionych: *Józef i Klara. Sliczna to para*. Czasami zdobywał się na energię, rozumie się nie w domu, ale za domem. Przytoczę jeden wypadek opowiadany przez matkę, który najdokładniej maluje stan ówczesny kraju, gdzie każdy, kto wszedł, panował, a każdy co chciał, to robił; wprawdzie były traktaty i prawa, ale kto o nich myślał?

Raz wojsko nieprzyjacielskie wtargnęło i jakiś Żyd mający urazę do pana Łęskiego skorzystał z tego najścia, udając go przed Dowódcą za niebezpiecznego człowieka. Zaskarżenie Żyda było dostateczne, aby obywatela bez sądu i sprawy przywiązano za szyję do armaty i w ten sposób kilka mil pędzono piechotą: pospieszyła na ratunek żona, i częścią pieniędzmi, częścią upojeniem żołnierzy, potrafiła uwolnić męża. Wkrótce potem nie było i słyhu o tém wojsku i pan Łęski bezpiecznie pomyślał o zemi-

ście, ale mimo wszelkich poszukiwań, nie mógł wynaleść swego oskarżyciela. W rok czy więcej jechał przez las w towarzystwie kilku ludzi, aż tu na drodze spotyka swego Żydkę i łatwo się domyslić, że go powiesił na dębie, a cała rzecz, lubo wszystkim wiadoma, uszła bezkarnie.

Rodzice matki mieli sześć córek i jednego syna, którego tylko pani Łęska lubiła, a dla córek była obojętną i surową. Ze wszystkich córek, Dominika dla swój przenikliwości i nadzwyczajnej żywości zostawała w największej niefasce, ztąd co dnia strofowania i kary słusznie i niesłusznie sypały się gradem na biedną Dominikę. Raz w domowej apteczce odkryła się szkoda w konfiturach, a więc wezwano niewinną Dominikę, na nią bowiem zwalono wszystko, co się w domu stało, i kiedy starała się uniewinić, wtedy jej matka w gniewie cisnęła kawał cukru trzymany w rękę i tak ugodziła w głowę niecierpiącą córkę, że ta w omdleniu padła na ziemię, cała krwią oblana. Założono dziurę chlebem i pajęczyną, i bynajmniej nie troszczono się, co z tego będzie. Ta surowość stanowiła całe wychowanie córek, które wówczas i w najbogatszych domach nie wiele się uczyły. Pani Łęska mocno była przekonana, że prócz czytania potrzebnego dla mody, nic więcej nie powinny umieć panny: pisanie bowiem uważała za środek do zepsucia, jako nieczne narzędzie bilecików miłosnych. Jedyną chwilą nieco przyjemną dla mojej matki, był czas przepędzony u jakiejś pani Mezerowej niby na pensyi, gdzie się uczyła różnych kobiecych robót i ukradkiem pisania. Taką to była młodość i wychowanie, a ten wstęp pełny cierpienia i nie osłodzony najmniejszą miłością matki, zdawał się zapowiadać nie lepsze życie.

Nieład i różne klęski publiczne, zrujnowały rodziców matki, którzy z ostatkami mienia przenieśli się na stałe mieszkanie do Międzyrzcza koreckiego, gdzie mieli i dom własny i krewnego Rektora Pijarów, co im zawsze pomagał. W tak niekorzystnem położeniu wydanie córek było nadzwyczaj trudne i trzeba było o wiele spuścić ze zwykłego tonu, aby się pozbyć z domu ciężaru. Panna Dominika nie była piękna, ale przyjemna, wesoła i pełna dowcipu, a w sądach swoich odkrywała niepospolity sposób myślenia. W szesnastym roku jej życia przyjechał mój ojciec Piotr, ze swoim bratem starszym Jakóbem dla starania się o rękę matki: a kiedy wieczorem udali się do przeznaczonego pokoju na nocleg, wtedy panna Dominika zdjęta ciekawością podsłuchiwała pode drzwiami następną rozmowę braterską: Wszystko to dobrze, — odezwał się Piotr, — co mówisz o jej rozumie i szlachećnym charakterze, ale jaka szkoda, że nie jest ładna. — Ej! mój bracie, odpowiedział Jakób, piękności na talerzu nie krajać, a wian-

ka z niej nie nosić. — Lecz wkrótce i pan Piotr za bliższem poznaniem się z panną, zmienił wyobrażenie i wstąpił z nią w dozgonne śluby.

To wyjście za mąż było jeszcze znizeniem się w stopniu towarzyskim, chociaż bowiem matka nie była majątną, jednak w domie obywatelskim przywykła do lepszego życia, a stosunki z lepiej ukształconemi osobami nie mało przyczyniły się do jej oświecenia, zwłaszcza przy dziwnych zdolnościach przyrodzonych. Z tém wszystkiem, osoba młoda, żywa, wesoła, z wyższemi pojęciami, umiała zastósować się do biedniejszego położenia. Mój ojciec pochodził z domu znaney szlachty Hołowińskich, ale ta gałąź oddawna jakoś zubożała, a do tego Piotr jeszcze w małoletności osierocony przez ojca, nie odebrał wyższego wychowania i musiał utrzymywać się służbą ekonomską. W tak młodym wieku, w tak różnym sposobie życia, z tak wielkimi zdolnościami, trzeba było Dominice zagrzebać w najniższem towarzystwie na Polesiu i zająć się najniższemi pracami.

Matka mojego ojca, kobieta stara, prosta, ale pocziwa i wielka gospodyni, wcale nie była rada z tego ożenienia, uważała bowiem synowę za paniątko nie zdolne do pracy i gospodarstwa. W samym początku, kiedy raz ojciec wyjechał z domu, świekra umyślnie wyprawiła za czemś sługę i sama nie wtrącała się do żadnej roboty, dla doświadczenia swojej synowej; wtém garnek zaczął zbiegać, matka w kłopotcie naciąga czem prędzej rękawiczki, aby garnek odsunąć od ognia, ale i ręce popiekła i nic nie zrobiła. Świekra na to patrząc rzekła poważnie: *Przepadł mój Piotr, wilki jego zjadły*: chcąc przez to dać poznać, że z taką żoną nie da sobie rady: ale matka wzięła te słowa literalnie i dawajże płakać po mężu, i biedna świekra nie tylko musiała garnek odstawić, ale jeszcze i cieszyć synowę. W rok potém, świekra przyjechawszy do syna, kiedy ujrziała czystość i porządek, a matkę gotującą jeść, kołyszącą dziecko i miotącą izbę, a wszystko to razem, w tedy w radości zawołała: *Ożył mój Piotr i wilcy jego nie zjedzą*; bo rzeczywiście była to już bardzo rzadna i pracowita gospodyni. Rok za rokiem pomnażała się familia w domu moich rodziców i z powiększeniem się wydatków i kłopotów przy bardzo umiarkowanem życiu nie tylko nie szmerła, ale z największą radością przyjmowała to błogosławieństwo Boskie. — Panowie, — zwykła mówić, — cieszą się majątkami, a my dziećmi. — I rzeczywiście, żaden skąpiec, choćby idealny, nie miał tyle przywiązania do najdroższych skarbów, ile macierzyńskiej miłości spływało na nas z jej serca nie przebranego w najżywszą czułość.

Ojciec nie będąc z natury silnej budowy, (*)

(*) Wszystkie miejsca oznaczone cudzysłowem wzięłem z opisu mego brata Jana.

zaczął upadać na zdrowiu. Trzydzieści dwa lata już minęło, jak dusza jego czysta przeniosła się na życie lepsze. Wieczny pokój ceniom sprawiedliwego! Do wielkiej łagodności łączył niepospolitą czułość, prawy w swoich czynnościach, nie podejrzynał zdrady i fałszu drugich; ztąd prędko zaufał każdemu i prawie zawsze był zwiedzionym. Pilny był w obowiązkach, lecz skromny i łatwo dający się zastraszyć, rzadko mógł przedsięwzięcia doprowadzić do skutku: bo nie ufny sobie, rad polegał na zdaniu cudzém, a przytém nie miał tego, co ludzie szczęściem zowią i z téj przyczyny mimo pracy i nieposzlakowanej uczciwości, smutno i ubogo zakończył życie. Otoż czując się coraz słabszym i sprzykrzywszy sobie stan służebny, a mając maleńki fundusik i znaczne gospodarskie remanenta, rzucił się do handlu drzewem za poradą brata swego Ludwika. Ten pan Ludwik był to sobie niegdyś towarzysz kawalerii narodowej, a ztąd nie mało imponował ojcu, człowiek zarozumiały, śmiały i tęgi hulaka: lubił żyć dobrze, jeśli nie za swoje pieniądze, bo te się rzadko jego trzymały, to nie zaniedbał za cudze po bajramować, a nadzwyczaj był zręczny w pożyczaniu na wieczne oddanie. Ojciec przeniósł się do wsi Dynesowicze, nie daleko od Czarnobyli, dla tego handlu, na którym choć sam się nie znał, ale ślepo ufał bratu, co wprowadziło wiele rozprawiało, jednak nie wiele miał rzeczywistej znajomości. Matka ze zwykłą przenikliwością i zdrowym rozumem, od razu postrzegła zły koniec tego mniemanego handlu: przeto starała się albo odwrócić męża od przedsięwzięcia, albo skłonić do większego wglądania w postępek brata. Ojciec nie dopuszczał żadnego podejrzenia i nawet o tych powątpiewaniach napomknął panu Ludwikowi, który nie kazał mu zważać na rady niewieście, mówiąc: wszak wiesz że u kobiety włos długi, a rozum krótki. Ot spuść się na mnie, a w krótkce się spanoszysz i będziesz tylko łysinę poglądał. — Co dnia szło gorzej, a ufność ojca nie była zachwiana: pożyczal mu i pożyczal pieniądze, a ten hulaj, a hulaj: ztąd musiał nastąpić niepokój domowy, bo matka widząc już wyraźną stratę, przypominała los tylu dzieci; z téj przyczyny ojciec unikał domu i prawie całe dnie przepędzał u brata, co go często wał za jego pieniądze. Już wreszcie złego trudno było ukryć: pan Ludwik postanowił złożyć winę na nierząd domowy, lecz trudno było co zarzucić matce, wielkiej gospodyni, przeto różnemi drobnostkami, jako to: że gęstą kaszę gotuje, chciał się wymówić, lecz ojciec poznał jego nieszczerłość. Takim sposobem stracił cały fundusz bądź w handlu, bądź w pożyczce swemu bratu.

Kiedy się zastanawiam nad matki położeniem, nie mogę się nie zdumiewać, że otoczona ludźmi prostymi, często nałogowymi, zawsze przesądnymi i wierzącymi w czary, znachory i Bóg

wie nieco, umiała się jednak ustrzedz wszelkiej zarazy; bo i delikatność towarzyską, i nadgminny umysł i czystość obyczajów zachowała: lecz prawdę powiedzieć, ciągle pilnowała domu i gospodarstwa. Raz zaproszono ją na jakąś feję do sąsiadów, którym odmówić nie można było: ale kiedy gospodyni domu z innemi zaczęła ją naglić do picia, wtedy cała przełknięta uciekając oknem, nogę sobie skaleczyła i odtąd nie łatwo dom opuszczała.

Nieszczęście najwięcej rozwija wielki charakter, strata funduszu połączyła się z drugą biedą, bo liczne było zaraza wyniszczyła i rodzice zostali nagle ze wszystkiego ogołoceni; lecz umysł matki bynajmniej nie upadł w tak okropnem położeniu.

Ojciec uczył w całej sile prawdę słów i przestrog swęj żony, ale już było po czasie. Wpadł biedny w smutek i jakąś melancholię; nie tylko dniem, ale i nocą wychodził z domu i błąkał się po polach i lasach; wtedy okazała się piękna dusza matki, bo znosząc mężnie niedolę, próżnych mężowi nie robiła wymówek, owszem z całą czułością przywiązanej żony lała pociechę w strapione serce męża, krzepiła upadły pod brzemieniem losu umysł, a nareszcie sama swoją prośbą u Opatra Bazylianów wymogła miejsce w zarządzie dóbr owruckich.

Parę lat na tém miejscu przebyli rodzice, lecz mimo wszelkich starań matki, nigdy ojciec nie mógł przyjść do zwykłej wesołości. Strata funduszu przy nadchodzącej starości i licznej rodzinie była zbyt ciężką i zrujnowała jego zdrowie. Z téj przyczyny opuściwszy miejsce, osiadł na bruku we wsi Wiazówce, gdzie cały rok ciężko chorował. Jak opisać to położenie biednej kobiety, gdzie trzeba było i wykarmić dzieci i pielęgnować chorego męża! wszystkie, jakie były, sprzęty, musiała za bezcen przedawać: i jeszcze własną pracą przyczyniać się do utrzymania.

Ojciec znękany więcej przeciwnościami, niż laty, po cało-rocznej chorobie dokonał smutnego życia 1810 roku, zostawiwszy żonę i drobne dziatki zupełnie na Opatrzność Boską. Wszystko to sobie dobrze przypominam, miałem bowiem około lat dziesięciu. Z jakąż nieporównaną troskliwością zajmowała się matka po dniach i nocach około ojca w czasie długiej jego choroby! jak przy największym niedostatku umiała wynajdować środki, aby choremu na niczem nie zbywało! Z jakąż nareszcie boleścią przeniosła stratę tego, z którym przeżyła lat dwadzieścia i który rzeczywiście był najlepszym mężem. Płakałem i truchlałem o własne jej życie. Biedna, kiedy jej męża zwłoki oddawano ziemi, kilka razy silnie zemdląca: my dzieci sądziliśmy, że i ona umarła, z wielką bowiem trudnością wprowadzono ją do przytomności. Skończył się bardzo ubogi i smutny obrzęd pogrzebu, biedna matka nie utulona w żalu, widzi około siebie ośmioro sierot, z których najstarszy syn miał

lat 18, a reszta od 14 lat aż do pięciu niedziel szła stopniowo, bez żadnego grosza, sprzętu, wsparcia i żadnych krewnych: tuląc przeto do zbolalego łona biedne sieroty, rzewnie płakała, powtarzając: Ach, dziatki moje! jakąż ja wam dam radę! — I rzeczywiście, sama jedna słaba kobieta, bez żadnej opieki, była rzucona igrzyskiem na ten świat szeroki, mając tylko w towarzystwie biedne sieroty, które jedynie z jej ręką utrzymania i wsparcia dla siebie wyglądały.

Gdyby tyle nieszczęść zważyło się razem na męczyznę, mógłby upaść pod ich ciężarem: ale nie złomny umysł matki przy wielkiej ufności w Opatrzność Boską, nabierał w nowych przeciwnościach coraz większej tęgości i odwagi. Jej cnotliwe postępowanie, jej rzadność i znajomość w gospodarstwie, skłoniły jakiegoś szlachcica, czterzy czy pięć chat mającego, do starania się o rękę biednej wdowy, a w tak wielkiej nędzy było to cudem: ale matka nie chciała i słysząc o tém, bo w powtórnych związkach przewidywała niedolę swych dzieci — mogę znaleźć męża, ale dzieciom ojca nie znajdę. — Takowe odmówienie oburzyło wszystkich znajomych, którzy ją upewniali, że zginie z tak drobnymi dziećmi — nie zginę, — odpowiadała, — bo Pan Bóg jest ojcem wdowie i sierotom i pewno mię nie opuści.

Nie było czasu oddawać się długim żalom, lecz należało myśleć o dzieciach: a naprzód opuściła strony owruckie, gdzie nikogo nie miała z krewnych, a przeniosła się w okolice Ostroga i Korca, kędy jej familii było gniazdo. Ale i tu nowy kłopot, bo któż przyjmie wdowę z ośmiu sierotami drobnymi; ledwo jeden Mikołaj, brat najstarszy, mógł się pomieścić w Palestrze ostrogskiej. W ostatniej przeto konieczności trzeba było rozdać choć połowę téj biednej dziatwy pomiędzy ludzi, aby i sama mogła gdzie znaleźć przytulisko i obmyślić jaki sposób wychowania synów. Był to czas dla niej najboleśniejszy i najcięższy, i bardzo często wspominała potem tę smutną epokę życia. — Mój Boże, — mówiła — co za okropne było moje położenie! Dzieci moje, wszystko moje, musiałam rozrzucać i nabijać się ludziom, aby to brali, co dla mnie tak drogie i na co me oczy napatrzyć się nie mogły. — Co to za boleść dla macierzyńskiego serca, trudno bez doświadczenia pojąć.

Tak miłosierdziu ludzi powierzysz starsze dzieci, osiadła sama z dzieckiem przy piersi, ze mną kilkoletnim i najstarszą córką Teklą, przy rodzonej siostrze, która we wsi Sadkach miała kilka chat w dożywociu. Trudne to było położenie: ciotka była wprawdzie prosta, ale dobra kobieta, a choć matka i siostra pracowały w jej domu jak proste wyrobnice, jednak było to zawsze wielkim ciężarem dla niebogatej osoby, zwłaszcza dwoje dziatek drobnych nie mało przynosiły kłopotu. Ztąd łatwo wszczynaly się spory i wymówki, które się często kończyły wypę-

dzeniem z domu, nim z ochłoniętym gniewem uczucie siostry znów wzięło górę.

(Ciąg dalszy nastąpi.)

List Pana Abrahama Złotopolskiego, o śmierci nieboszczyka Pana Żółkiewskiego, Kanclerza i Hetmana koronnego, de data z Trembowli 24. Octob. 1620.

(Z współczesnego rękopismu.)

Jakom się z Panem Kanclerzem i z Panem Hetmanem polnym rozjachał, wszystko wypisuję. Po rozproszeniu się naszym, kiedy Turcy w obóz wpadli, nie został się jedno Pan Kanclerz z Panem Hetmanem polnym w przedzie taboru. Kiedy widział, że źle, począł mówić: Co czynić dla Boga? Było koni przy nim jeszcze ze trzysta. Krzyknęliśmy wszyscy: Z koni! a konie pobatować i tak od koni się odstrzeliwając, będziemy uchodzić. Pan Kanclerz zsiadłszy z konia, przebił go szablą, na przykład drugim dając, że nie myśli uciekać, i szedł piechotą ze ćwierć mili, z jednej strony mnie się podparłszy, z drugiej strony Pana Kurzyńskiego. Pan Hetman polny z Panem Tarnowskim przed nim szli. Skoczyło do nas ze 2,000 Tatarów; zaraz wszyscy a wszyscy co konie mieli, wpadłszy na konie, poczęli uchodzić; nie zostawili nas jedno jedenaście człowieka, a Pan Hetman polny, z Panem Kanclerzem, dwunasty i trzynasty. Szliśmy z nim pieszo na kilkoro strzelenie z łuku, prosząc go, aby na koń wsiadł i równo z drugimi uchodził. Niechciał, mówiąc w te słowa: Nie wsiadę; miło mi będzie przy was umrzeć. Niechaj Pan Bóg wyrok swój, który nademną uczynił, kończy. Mało co postąpiwszy, poczęliśmy go znowu prosić, aby wsiadł, ale i konia już nie było. Jam w tym towarzysza jakiegoś z konia zbił, i z Panem Hetmanem wsadziłem go nań. Zatem z boku kilkaset koni naszych przypadło, między które on wpadł, i od tego czasu już go nie widział, a Pan Hetman polny, P. Kurzyński, P. Denhoff, P. Silnicki, a Niemców kilka, piechotą udaliśmy się w inną stronę. Owo było nas dwanaście, z których siedmiu zabito w tym uchodzeniu; między nimi i Pana Denhoffa zabito. Pan Hetman, P. Kurzyński, P. Silnicki, ja i Niemiec jeden, a około nas tysiąc Tatarów, wprowadzili nas w jakiś las nad Dniestr, mil dwie niżej od Mohilowa. Wszyscy ci, cośmy żywo zostali, postrzelani po kilka razy. Pan Hetman postrzelony w bok i w wierzch głowy. W tym lesie napadło na nas kilkaset Wołoszy, którzy Pana Hetmana i nas obnażywszy, wzięli Pana Hetmana od nas, za którym i ja szedłem, nie chcąc go odchodzić. Wołoszyn kazał mi klęknąć, chcąc mię ściąć, jam wtém w las uskokczył: takem Pana Hetmana stracił. Nalazłszy potem Pana Kurzyńskiego, Pana Silnickiego, i

Niemca, przez dzień i przez noc przetrwawszy, nadedniem szliśmy ku Dniestrowi; tam napadliśmy na pulk Tatarów; że było trupów siła nad Dniestrem, nadzy będąc, pokrwawieni też, przypadliśmy między nie. Tatarowie jadąc mimo nas, siekli trupy pobite, i onego Niemca, który z nami przypadł, zabili. My, skoro nas Tatarowie minęli, Dniestręśmy przebyli. Masz tedy Wmość peregrynacją naszą nieszczęsną.

Die Slaven in den ältesten Zeiten bis Samo (623). Eine linguistisch-geographisch-historische Untersuchung nebst einem Anhange: „Gedrängte Übersicht der heutigen Slaven.“

Von Roman St. Kauffuss. Berlin 1842.

Przez W. A. Maciejowskiego.

Drogię dla Polaków pamięci męża (który przed trzydziestu blisko laty pięknie za naszym przemówił językiem) syn, wystąpił z piśmem, które głównie mając na celu zwrócić uwagę Niemców na rozwijanie się słowiańskiej literatury w czasach obecnych, wzięło sobie oraz za pochw uczynić niektóre spostrzeżenia nad powszechnie znanem dziełem P. Saffarzyka. Nie prawie nowego nie powiedział on w tej mierze, bo wszystko co niby nowem u niego jest, starem jest rzeczywiście i dawno nam znane, lubo nie przeczymy temu, że dla jego ziomków, języka słowiańskich ludów nie znających, wszystko to zdawać się może nowem. Jest prócz tego w tym dziełku nie jedno do wytknienia. Bo o ile P. Kauffuss bezstronnie rozważył czasy dawne, dobrze się wpatrzywszy w pomniki pierwotnych dziejów, o tyle powierzchownie nowsze Słowian przebiegł piśmiennictwo, nie chcąc, czyli raczej, dla braku znajomości ich narzeczy, nie mogąc postarać się o bliższą wiadomość tego, co się w literaturze Słowian greckiego obzrądku w obecnych pokazało czasach. Wytkniemy pokrótce jedno i drugie; dokładniej pomówić w tej rzeczy na inny czas odkładając sobie.

Nowy nasz Słowianofil z zapałem mówi za przedmiotem, który ziomkom swoim przedstawić przedsięwziął: wytyka im usterki w badaniach i sądzie o dziejach, dowodnie wykazując, że co mówi, na pewnych mówi zasadach. Podobało się nam co wyrzekł o słowiańskim pochodzeniu niemieckiego wyrazu *der Strom* (str. 17.), a słowa jego znajdują poparcie i w tém, że właśnie górnio-niemieckie narzecze, które bardzo wiele ze słowiańskiej mowy zarwało, podobną nazwę znaczeniu rzeki nadaje. Słusznie oświadczył się przeciwko wywodowi nazwy *Borusków* (str. 21.), tudzież przeciw Nestora i Boguchwały podaniu o pierwotnej siedzibie Słowian (str. 23.), lecz to, co o źródłosłowie wyrazu *Słowian*, a szczególniejszemu też to, co za sarmatyzmem ich przywiódł, marnie powiedział. Wywodzi on Słowian od *stawy* z przyczyny tej, że najdawniejsze nazwy słowiańskie kończą się na *stau*

(str. 60, 61). Lecz ilekroć sami o sobie piszą Słowianie, o a nie a kładą, z kąd wnioskuje, że owa pisownia używająca a obcą jest. Autor zarzuca P. Szaffarzykowi, że nie stały będąc w zdaniu tychże samych Sarmatów, których sam niegdyś do Słowian liczył, teraz z błachych powodów od braterstwa słowiańskiego wyklucza, i że również mocno przeciwko nim mówi teraz, jak usilnie niegdyś za nimi przemawiał (die neueste Ansicht mit eben derselben Bestimmtheit als die frühere fixierend! mówi P. Kaulfuss na str. 25). „Prawda jest,“ mówi Krytyk, (str. 32.) „że Grecy i Rzymianie rozumieli niekiedy przez Sarmatów lud inszego a mianowicie scytyjskiego szczepu, i że ciż sami Grecy i Rzymianie mogli niekiedy mylnie brać Słowian za Sarmatów i obudwóm ludom jedno przypisywać pochodzenie, dla tego, że pod jednym zostawały rządem, tak właśnie jak i dziś (słowa są P. Kaulfuss str. 26.) mylnie nazywamy niekiedy Niemcami niektórych Słowian, z powodu, że niemieckiemu ulegają rządowi. Lecz kiedy żadną miarą oddzielić się nie da co w sarmatyzmie sarmackiego, a co obcego (słowiańskiego) w niém było, więc nie można też ściślej stanowić granicy między narodowością jednych i drugich, ale owszem obadwa te ludy w jedno pomieszać i jeden za drugi brać należy, a to obyczajem starożytnych, którzy Sarmatów i Słowian za jedno brali.“ Śmieszne to jest zaiste rozumowanie: bo podług niego wychodziłoby na to, że Słowianie byli toż samo co Celtowie, Germanowie, Tatarzy, z przyczyny, że te ludy pannały nad niemi, narodowość swą z ujarzmionych językiem, obyczajami i wszelkiemi o cywilizacyi wyobrażeniami pomieszały, tak, że niekiedy nie można wcale odróżnić w tej mierze jednego ludu od drugiego. Gdy atoli wcale co inszego jest ludzkość wszystkim śmiertelnym wspólna, a co inszego narodowość czyli cechy pojedynczym właściwe ludziom, przeto jak Słowianie lubo przyznają się do celtyzmu, germanizmu i tatarszczyzny, przecież nie wywodzą pochodzenia swego od Celtów, Germanów i Tatarów; tak nawzajem Celtowie, Germanowie i Tatarzy za Słowian spółplemienników nie uznawali się nigdy i uznawać nie będą, chociaż nie jedno ze słowianizmu przyswoili sobie. Toż samo o Sarmatach i sarmatyzmie różném od słowianizmu, jakto okazał Szaffarzyk, należy powiedzieć.

Po szczegółach przyszedł P. Kaulfuss do ogółu i treściwie powiedział o usilném dążeniu Słowian do wyjaśnienia narodowości swój, i wykazania, co w niej swojskiego, a co obcego jest. Wysławiawszy polskie, czeskie i serbskie piśmiennictwo, jako dotąd najwięcej rozwinięte lub rozwijające się, niekorzystne o rosyjskiem i ruskiem wydał zdanie, mówiąc, że o kształceniu się jego narodowém wiele słyhać, ale owoców jego nie widać żadnych (von der na-

tionalen Bildung der Russen hört man viel ohne den geringsten Grund sprechen, str. 94). Zdaniu temu wyrzeczonemu skwapliwie i jednostronnie naznaczyłem przyczynę wyżej, i nie dziwuję się wcale, dla czego je Pan Kaulfuss wyrzekł. Bo jakże może mówić o kształceniu się narodowém ten, który ani mężów kształcenie to czyniących, ani ich prac nie zna wcale. Kiedy liczny lubo niedokładny położył szereg pism, literaturę ojczystą u Słowian rzymsko-katolickiego obrządku wyjaśniających (opuścił n. p. Kazim. Wład. Wojcickiego, który się słowiańskiej literaturze wielce i dobrze zasłużył), tymczasem o dziełach Słowianom obrządku greckiego bąc czystego (przez unią z Rzymem nie połączonego), bąc mieszanego (uniackiego), też samą przysługę czyniących, nie powiedział nic. Dla czego? bo nie zna ani pisarzy ich, ani dzieł. A przecież, mianowicie też w Rossyi, nie masz żadnej prawie gałęzi nauk, którąby tamedzni uczeni nie obrabiali. Tak zwana literatura ludu, Pamiętniki i Pomniki historyczne, prawodawstwo, są z poważniejszych nauk owe, które obecnie uprawiają PP. Sacharów i Makarów, Pogodin, Sniegirew, Moroszkina. Z literatury pięknej powieść szczególnie w duchu oryginalnym uprawiana jest, a imię męża, jakim jest Pan Gogol, jaśnieje obok najsławniejszych słowiańskich powieściarzy. W krytyce szczególnie się odznacza P. Szewirów, a jeżeli który słowiański naród, to rosyjski przed inszemi posiada najwięcej rozgałęzione dziennikarstwo. To zaś, czego wszystkim Słowianom dla braku środków materyalnych niedostaje, mają Rosyjanie obficie. Mają towarzystwo przez rząd wyznaczone i bogato uposażone, którego zatrudnieniem jest wydawanie starożytnych pomników historycznych. Prace towarzystwa tego w dzieściu przeszło dużych tomach drukiem pod napisem dzieł archeograficznej kommissyi dotąd ogłoszone, tudzież uczone pisma towarzystwa historycznego moskiewskiego, najlepszym są dowodem na to, że P. Kaulfuss mylnie wyrzekł, jakoby narodowa oświata u Rosyjan wielce okrzyczana, ale bezowocną była. Tyle na teraz: resztę odkładam na później, o czém się szanowny autor dowie z tegoż samego pisma lub inszych w Poznaniu wychodzących.

Z Wieczorów badenskich, J. M. Osso-

lińskiego.

(Dokończenie.)

Wyjątek czwarty.

Widziałem to na oczy.

Pani! oj coże ja to widziałem.... dopiero... dopieruteńko widziałem. Dalibóg na moje własne oczy! Na te obie oczy widziałem. Jakiś mości pan, chłopiec greczny, gaszek, junaczek, sowizdrzał, szambelan, zwał się wreszcie jak

się zwał, wiele był złego na świecie nabroił; złego, jakie płazem uchodzi, chociaż za mniejsze pręgiem albo szubienicą karzą. Zabił w pojedynku męża, że mu do żony bronił... Uwiózł mniszkę z klasztoru i porzucił... Wyratował go był jakiś pocziwiec, gdy raz puściwszy się jak drugi Leander wpław do jakiegoś Herony; już, już w gwałtownej fali miał chłodzić zagorzałe serce; on i temu oblubienicę zbałamucił. Nazywał zaręczyny ponętą na dzieńwczęta. Jak która za nią schwyciła, zostawiał jej haczek, sam zaś szedł z wędką na inną tonię... Zazwyczaj jego miłości krótko trwały; nawet kródrzej od kazań Łachowskiego. „Wcalem nie Koloander,“ tak tam do kogoś mówił. Serce u mnie jak austerya, otwarte do wjazdu i do wyjazdu. Gdzie zajaca nadybie, tam go szczwam....

Radem kuropatwie świeżej, osobiście kiedy się trzepoce, a przecie na lep padnie.... Już to ani w Boga nie wierzył; ani się djabła obawiał? w kościele nie powstał, a jeżeli kiedy o kruchę na koniec mszy zalotnik zawadził, to w rumel do niego przypadało owo przysłowie: „A co po psie w kościele? kiedy pacierza nie mówi.“ Zacinał w karteczki; powszednia to tylko była u niego sztuczka, nabici pistolety, albo nastósować lisa. A jak ociał jakiego prostaczka, jeszcze sobie z niego dworował, że go gracko zfrycował... z wierzytelami obchodził się wcale inaczej, jak wszyscy inni rzetelni dłużnicy; nie krył się przed nimi. Zawsze był dla nich w domu, zawsze niewypowiedzianie uprzejmy; wypytywał się o zdrowie Jegomości, Jęomości... o słodkie pociechy. Juzia, Anusię... Jak tych nie stało, to o ptaki, o pieski: czy brys szczeka? czy zemierka zawsze się łasi po swojemu? czy papużka zawsze wrzeszczy: „Bywaj zdrow!“

Czém tak zbałamucił gościa, że nie znalazł okazji wspomnieć mu o dłużku; miał zaś na dorędziu biegusa, który ni z tego, ni z owego, wołał go czém prędzej do Króla albo do Prymasa; odwiedził go był raz ojciec, pocziwy dziadus, i nie letko strofował; kazanie było długie, wcale nie strawne; prawdziwie, dziwić się trzeba było jego cierpliwości, cały czas świstał w palce, toż wśród mowy spytał się starego Jegomości, jeśliby nie wygodniej było siedzieć....

Wszakże samo się zło z czasem rozbija o siebie, albo o Bożą mękę; przyszło też jemu na taki koniec. I czarno-brewie i złoto-włose Warszawianki puściwszy z kwitkiem przez jakąś fantazję, obrócił smak do czepców i płóciennic. Po odprawionym szczęśliwie dwunastym pojedynku, żegna stolicę... wyprawia się na prowincję. Przypadała mu droga przez Jeziornę; właśnie zaś wydarzyło mu się mijać owego, którego był świeżo na placu położył. Gzik go napadł pożartować; pozdrawia nieboszczyka: „Spokojnież tu Waszmość spoczywasz

sobie? a cóż! czy złym do pistoletu! nie od razuże Waszmości uśpiłem. Przynajmniej nie długo się budziłeś. Godziłoby mi się za to, choć Bóg zapłać powiedzieć.“

Pacholika dreszcz przeszedł. Postrzegłszy to junak, przegardła prostaka, każe mu sam Pana prosić do siebie na wieczrę. Pacholek rad nie rad dotarł, lecz z rzadką miną powrócił... chesze sam... wali koperczaki... Coś z pod mogiły cherka: Będę! będę! Natłoczył czapkę na uszy, w nogi... z tem wszystkiém wkrótce sobie klin z głowy wybił: że to musiało mu się tylko przysłyszeć.

Już Mości Pan w karczmie w Jeziorniej smaczno, choćto w Piątek, kapłona zajadał... Puk, puk coś do drzwi... Piknęło Jegomości, atoli wnet się otrząsł, i jeszcze połknął udo. Aż tu drugi raz puk, puk... Nadrabia fantazję, wstaje, otwiera... Proszonyć to był gość. Lecz ilem z twarzy Pana młodego wyczytał, przecie nie miły! Był to ów nieboszczyk wykopany, ów sam od niego zabity, w rantuchu białym od głowy do stóp. Szambelan nie wie co począć. Łapie za szklankę, wlał w siebie jedną, wlał drugą, już nabył serca trzecią do gościa spełnić. Prosi go siedzieć... Nieboszczyk tego dnia był po obiedzie, obiecał się na jutro.

Junak zostawszy się sam na sam, trochę duma.... Bierze pióro... pisze... jego Sancho Pansa rozumiał, że testament. Nie był to testament, przecież było coś podobnego. Pisał do ojca opłakując rzewnie błędy swojej młodości, poprzysiegając poprawę, a prosząc o kapitał, żeby mógł ukrzywdzonym przez siebie nadgrodzić. Pacholek rad w duchu, że się przecież Pan jego upamiętywał, zebrawszy list, wionął z wiatrem na wysięgi. Kontent z siebie Szambelan, tak sobie potakiwał: Kochany tatulo wystrychnął mi jakiegoś nieboszczyka. Jest głowa na głowę. Lepszego ja mu utnę kuranta. Już też kaducznie się było w kieszeni zaczął. Trzeba odmienić manewry. Vivant dusie, va banque! wtém nawinawszy się brat któryś z owych niebożatek, co to ich był kopy pozwodził zaręczynami, bez wielkich ceregielów zaczął mu sumienie iskać. Panicz jakby nie ten sam co przed laty, już mu się składał na nowy tęp, kruszył się, bił się w piersi, wyrzekał co najgorszego na swoją młodość; na koniec oświadczając poświęcić się na dożywotnią pokutę, „owój też życzył,“ za klauzurą grzechy opłakiwać. Ta scena tak budująca, jeszcze się tkliwszą stała, za przybyciem trzeciej osoby, to jest: Teologa od ojca zesłanego. Księżyna wzruszony strzelistemi aktami nowo-nawróconego, wysypał przed niego pełny wór łaski Boskiej. — Oh jak przykładnie świętaszek Bogarodzicę „kremnicką“ przytulał do serca, całował. Obydwa, Teolog i on, powstali na nieszcześnie go szwagra, czemu siostry zbawienne intencje, wstąpienia do klasztoru, rozbijał. A gdy temu za-

brakło cierpliwości, i poszedł pistolet nabijać czyli szablę ostrzyć, klęknięli, polecając Bogu jawno-grzesznicę, żeby ją tknął promieniem swojej łaski.

Książdz z najlepszymi nowinami nazad pojechał do ojca. Panicz obiecał się wnet za nim wybrać, tymczasem wziął się do złotka. Zsypuje je, aż oto obróciwszy się, spostrzegł za sobą nieboszczyka... Struchlał... iżali nie zechce się z nim obłowem podzielić... Próżna to była bojaźń. Nieboszczyk nawet nie rzuciwszy okiem na stół, chwytą samego za rękę... Recytuje mu długą litanią jego zbrodni i tęp skończył: Młodziku, masz jeszcze czas... Gdy raz i drugi to powtórzył: masz jeszcze czas; a ów milczał... Czas już przeszedł, wyrzekł, i natychmiast przedzierzgnąwszy się w starca, świstnął mu kosą po nad głową. Szambelan zamierzał się do korda, ale ów go tego za rękę ścisnął, mówiąc: Idźmyż tedy wieczerzać. „Ach Boże!“ jęknął przeraźliwym głosem młodzik: „Cóż się to zemną dzieje! ogień zje wnętrzności. Tleję, padam, goreję, w popioł niknę.“ Jęk przeszywał serca i uszy... Niebo zagrzmiało. Piorun z obłoków wypadł. Ziemia się rozstąpiła. Pochłonięła nędznika... Z otchłani buchnął płomień, resztę dym zasłonił przed oczyma. „Już po nim,“ rzekł Skanarel; „ma za swoje Don Zuan! Biada mi, że kilkanaście lat służyłem za wiatr... wreszcie bierz go djable... Bodaj tak kark skreśliły wszystkie Don Zuany!“

POEZJA

Wiersz Molskiego w czasie urzędowania Prefektów w r. 1815.

Chłoseczesz nas Boże swym biczem,
Powietrzem, wodą, ogniem i wojnami.
Lecz nam to wszystko zdaje się niczem,
Równając z złymi urzędnikami!
Zajął obcy nasze kraje,
To nam lżejszym być się zdaje;
Bo nas widocznie naucza,
Ze nam swój srożej dokucza.
Kałmuk, Baszkier, z naszych chatek,
Chleba mi wydarł ostatek.
A godny rządca powiatu,
Rodzonemu wydrze bratu.
Ani go zmiękcza łzy rzewne,
Serce ma jak lew okrutne;
Bo złotówki egzekutne,
Dochody mu czynią pewne.
Ulżyć nie jest w jego sile,
Bo wyższe chcą mieć nakazy.
Mógłby przecie zrobić tyle,
Przedstawić nędzy obrazy.

Ci, co chociaż są przychodnie,
A obchodzą się łagodnie;
Widząc, jak nas nędza gniecie,
Zfolgowali by nam przecie.
Wreszcie to, co się dostawi,
By tak brano jak należy;
Ale tysiące kradzieży,
I wiele nierząd potrawi.
Daj choć nie masz, choć nie trzeba,
Chociaż zgnije w magazynie,
Zjedzą dozórscy i świnię,
A ty daj ostatek chleba.
Kiedy nadto jest w zapasie,
Chociaż i żołnierz nie strawi;
Przedać po kryjomu zda się,
Rólnik ostatek dostawi.
Albo liwerant brodaty,
Wspólnik rządcy do łupieży;
Takto lotry drą powiaty,
Wszystkich wywieszać należy,
Na przykład całemu światu,
Zeby go lotrów pozbawić;
W środku każdego powiatu
Trzy szubienice wystawić.
Każdy zapewne przysądzi,
Temu, co powiatem rządzi;
Kto magazynów doziera,
Kto na liwerunki zdziera.
Wszak przedtem takich wieszano!
Takie mam przecucie wieszczę,
Ze te czasy znów nastaną,
Ze ich będą wieszać jeszcze.
Bo ta podła zgraja mniema,
Ze już Boga w niebie niema;
Albo że nie słyszy jęku,
I nie ma kar w swoim ręku.
Przecież się i u nas kiedy
Niebo chmurne wypogodzi;
Możem kiedy wybrnąć z biedy,
Jak Bóg mocarzów pogodzi.
Przy powszechnej panów zgodzie,
Będziem mieć ojca w narodzie,
Co zagoi nasze rany,
I wytępi te tyrany.
Niemasz ich na tronach przecie,
Bo te łaskawość posiada;
Za cóż mają być w powiecie?
Niechaj na nich zemsta pada.
Niech smutek ich serca ścisła,
Niech padną na pośmiewiska,
Niech zniknie ich pokolenie,
Niech ich dogryza sumienie.
Niechaj nie mają majątku i sławy,
Pogróż im Boże, jako ojciec prawy!
Lecz gdy się jeszcze poprawić są zdolni,
Pozwól — niech będą od tych przekleństw wolni.